

謝世彤等
董照周壽
桃梁近晃
亞富亞選
亞如
周留
劉欽
雲桂
象樂
李丹
羅瑋
劉安

香港永樂街
門牌四拾壹
每小時壹員貳毫半
每打十二員

普仁善堂同人
陳昭常 潘瀚洲
陳輝庭 潘吉
馮德霖 馮惠波
盧蘭生 盧廉若
等謹啓

綾紙

鍾藉卿披露

生惹○
津及葵
行在補
三厘耳
玉到本
善仰新
六號
人溫理

本銀行係華商集股自設按照英例辦理
在德輔道中第六號開張並設支行於省
城濠畔街二百五十號專接中外各國各
埠滙兌及附貯按揭等項生意原為爭國
體利和權便上商起見故訂交易格外
克己諸君賜顧當律歡迎

○任便期二厘○三個月三厘○半年期
四厘○壹年期四厘半○均計週息

西曆三月廿四號華商銀行謹啟

萬國寶通銀行

總寫字樓在英國倫敦
 分行在星架坡
 孟買 檳榔嶼
 廣州 汕頭
 金山 西貢
 代辦處
 八打尼 高路保
 淡水 漢口 天津
 樓在於皇后大道中門牌九號
 揭銀兩請移玉到在雅華面商
 荷 茲將附貯息價開列如下
 十二個月週息四厘算
 六個月週息三厘算
 三個月週息二厘算
 日息週息二厘算
 算 壹千九百零三年五月廿八號
 香港萬國寶通銀行司理人馬素蘭啟

總發香港本行附貯息銀
 (計開)
 三個月期週息二厘半算
 六個月期週息三厘半算
 十個月期週息四厘算
 一千九百十三年三月二十

義品放款銀行廣告

啟者本行總公司在比京白羅賓開張方設
行在上海天津漢口香港等埠專做買賣
抵押借款本埠如以此項買賣切借欺事官
願此本行開張面議可也
本行開設在香港雪廠街太子行三樓
西曆一千九百十三年 四月二號 啓 丑

會仙康肚痛霍亂藥

專治此功疾服之
妙效不一次
藥為天立
曾救活多
人及

●大瓶二元式毫 ●小

中環平街德中國
均樂房洋貨店
有發售
香港製造
看誠其昌號

廣州 仁壽藥房 靈藥

本藥房扶陽益腎丸 大去 銷去
創製之扶陽益腎丸 大去 銷去
十餘萬 因消流廣則製造多製造多則來價便
故成本可畧輕而 每瓶能服十天
依價亦可畧減計
而取價不過捌毛 兩瓶取
計捌折半 至壹打柒折兩打
至伍打陸折
實價更宜已極騰服本
司可與各埠各藥店各

效立見妙處極多衰者請速購服此

弱者服之亦大有助力也
 香港分售處
 上環大馬路
 榮源燕窩生
 癸酉歷九月初十日
 仁壽藥房謹啟
 本公司已開設壹百七十餘年
 製之白馬嘜極品威士忌酒香醇
 滑滯驅除久受風濕骨痛之患
 其能舒筋活絡使氣血流行也
 御用
 白馬
 英君佐治第五及西班牙君暨

[illegible]

忌酒
喜用之以其能去風濕也

港中各洋酒商均有出售
總代理人香港連卡佛洋行
舊歷癸九月十五日啟 羊三

啓者
 有十
 發十
 又企
 五經
 電力
 發奮
 啓者
 玉桂
 美備
 貨真
 未週
 十三

香港臬署報窮案

爲永亨行事
茲特佈告於壹千九百十三年捌月三十日奉
果堂批諭着薛軒士陳緯之梁禮門三位同爲
上言之行代理收數人
凡有欠到該永亨行銀兩者必須交到南北行
街第拾捌號四樓取回代理收數三人同簽爲

登千九百十三年 九月十三號 十一


此最上等花露水久行西國貴介殷富之家無不採用

Cherou

Chenal

代理收數人薛麟士陳繼之吳麗門同啟

Pe
Marthe



發售處九龍彌頓道十八號美先地亞甸沙
德律風九龍一五五

司事辦事廠之煤油機器現又到
庄馬力之煤汽機壹副電燈機壹套可
燭燭光燈共壹百七十五個壹千鎊士力
煤油汽機一副可直聯電機四百七十
方本公司在德輔道十四號欲要研究
諸事宜幸勿 吝玉趾佈 屈至一
八月十九 醫公司謹啓

生惹○
津及葵
行在蕭
三鳳耳
玉到本
善仰新
六號
人溫理

100

愈背痛強軀體之鑠

星架坡南洋總匯新報總司理人 看 浦 松

百骸之強壯活潑視聽言動之聰明敏捷皆血液榮養之功也然非恃有強壯之不能享康寧之幸福蓋內腎專司濾清血液晝夜不息每二十四小時從血內提出二滴滴入膀胱而爲小便純淨之血復行人身以資營養故西醫常驗小便以判內腎耗竭血功失血含汚毒留滯自脉累及他臟由是強者弱弱者衰種種疾病起矣故軟五官呆鈍背痛腰酸風濕骨痛骨節痛石淋沙淋腎炎等症患者宜俾慾慎藥餌兜安氏秘製保腎丸爲腎病發生登切疑難雜症之經驗良藥患者曷辭試之

埠各大藥房均有出售

...the ...

江江西路 B 字伍十壹號兜安氏西藥公司啟

黑白
 紅頭
 威士
 忌酒



精製之威士忌
 酒美味香醇多
 年佳釀四海稱
 其其酒之功用
 治大善能增益
 血氣強壯體魄
 好此酒者請
 認明之方知其
 妙也中外各埠
 均有代售

港嘉
 泰

英奧
○茲
六

吾輩之義

痛累月痛楚難堪爲此心甚憂鬱自服良多今擬續服以強軀體俟因親自嘗介紹云爾專此敬請

看浦松上

榮養之功也然非恃有強壯之
息每二十四小時從血內提出
有養故西醫常驗小便以判內
臟者屬弱者衰種種疾病起矣
沙淋腎炎等症患者宜俾慾煩
症之經驗良藥患者最請試之

元

100

安氏西藥公司啟

精製之威士忌
酒美味香醇多
年佳釀四海稱
其其潤之功用
治大善能增益
血氣強壯體魄
好此道者請
嘗試之方知其
妙
漢口啤酒
代理行
人

喘 咳 醫 能

入何以偏要受此氣喘之痛苦以致阻礙呼吸
難於棲寢惟不信服粒士之藥水藥丸無怪哮喘
喘之病根不除也不知粒士乃英國化學師前
因自染此症多年屢服各藥均無效驗是以專
心研究製成此藥其喘立止可以安眠今特出
以救世之患此症者焉

各藥房均有寄售

新碼頭出

啓者現在金橋橋頭近有橋碼頭受讓自開工
築工概知自係承承相者請到該碼頭中問爲
要面議爲荷此佈
癸卯年六月十七日 謹
二

聲明告白

啓者我裕香堂頃受尖沙嘴十八號門牌范
儉記准於癸丑拾月初五日交易如有人到各號
檢結未清概歸舊人自理與裕香堂無涉特字
聲明以免後論此佈
裕香堂謹白
癸丑年九月廿八

協興大鏡店告白

敬啓者本號開張十有餘年遠近馳名專辦
國各款金木相架車過大小鏡器厚薄厚薄
小玻璃柳枝玻璃五色時花玻璃等類應
農士女畫各款油畫水畫探行物美價廉
未及週知茲特再報請深大帮玻璃
新爲留心舖在中環士丹利街門牌壹十五
號歷癸丑年四月初三日 啟

法

敬啓者本行代理
都式香粉場

啓者合德堂買受郭才小輪船壹艘架生什物俱全開名福盛船牌壹百三十八號訂舊曆拾月朔式日交易倘該船如有欠到各家貨項會項揭借及各懸議等未清者祈早日與郭才理妥當經交易概與買受人無涉特登佈告
癸酉歷九月廿八 一國二 合德堂謹啓

利良記精造新款草帽
勸帽氈帽印色發行

啓者本號精造荷蘭帽黑長毛雪庄帽各款勸帽俱備大帮定造零沽現買格外相宜 諸君採辦內祈正意 舖設摩羅上街門牌卅壹號
癸九月廿四 一廿一 本主人利澤民披露

國 都 香 水 廠

製之香 異其味與鮮花 異另製一種絲 香包裝式精緻 氣芬芳 寄售處香港 興隆 永安公 省城眞光 香港衛生行 叻 士 洋行

蓋以旅行稱便乘銀船而風浪無虞招待得人
 藉通譯等皆達此日本郵船株式會社之光
 特便我華人搭客之利也該公司船日九
 復澳洲兒房位清潔飲食豐美招呼及
 當堅固快捷比之別公司之船已過之無不
 況特賜楊君建清為船上通譯及專管理華
 搭客事務楊君學富中西精深琴棋片言之
 力則開口不至至留感厚待之舟旅旅客皆
 歡悅凡我同胞或幸施放里之幸福也乎諸
 乘此公司之船以享此旅人之優待並為我同
 胞介紹焉
 郭錦 陳寶周 謝
 弟等阮開東 郭錦 郭耀明 劉華記
 周邦黃公漢 馮經 劉金曉 黃洪金
 有安 曾冠福 鍾紹航 劉金曉 黃洪金
 關振禮 黃冠 鍾紹航 劉金曉 黃洪金
 彭振禮 黃冠 鍾紹航 劉金曉 黃洪金
 謝淡 黃金 成元 雲雁 謝亨 謝田 莊
 姚榮亞晃 許如 雲雁 謝亨 謝田 莊
 葉照 周爵 劉欽 葉桂 李勇 羅理
 謝世彤等 領 劉欽 葉桂 李勇 羅理

腦為身之主其腦氣筋繞越週身四肢
 臟腑內外無處不到故百病皆賴腦之顧
 眼無腦氣筋則不能視耳無腦氣筋則不
 能聞氣筋弱則不能辨香臭舌無腦氣筋
 於甘苦過身手足不能知痛癢寒熱軟硬
 知能配古今萬物者無非腦氣力也夫大
 意重則聰明愈廣如腦輕者則庸愚之輩
 全體強壯矣本醫生研究補腦一法醫藥
 製成其汁自試百驗斷非尋常可比之生
 每大樽式牛 每打十二月
 小樽壹員式毫牛

香港永樂街
 門牌四拾壹號
 瑞豐正頭

艾羅補腦汁
 Dr. T. C. YALLEN'S STRAHLWATZ-REMEDY FOR NERVOUS DEBILITY
 The Great Nerve Stimulant

德源

省港
創辦映相機鏡干片藥料紙料大鏡金木電器線料電壁風扇馳名儉煥總發行

本號設在荷一千零五十一號
石塘咀中環道花街二十七號
分司有老十人中約五十二號

啟者北坡亞細亞機公司開
政多年專保皇上各里字並
國機自物家私等件無欠漏
之虞倘有失慎請其快查現
炬極香 諸君光顧請移玉
至上海路碼頭門牌十四
本分局代售處人仰賜
面議價甚相宜此佈
光緒十八年 十月廿三
加納治普謹啟

英大德泰號啓
 上海商務印書館
 各學編譯
 校教科書
 中西字典
 地小各種
 圖話雜誌
 繪彩幼
 用書
 (價值極廉)
 突陽歷
 九月十二號啟
 (印刷極精)
 發行
 另備書目奉贈
 香港總經理處
 聖經公館
 函索即寄
 郵票請備
 式分
 (招單)

新會潮連音 仁善堂廣生

啓者本善堂自陸月倡辦至八月下旬經將
冊發出承十方善心慷慨捐助具叙公題今
將第壹次捐款公佈藉以表彰盛德風示來
善快靚固欲爭先而後來尤當居上仁人君
商賜予鑒錄

陳聘千鑒 盧位吉五百員 盧湘父
百員 區植南壹百五十元 陳芝亭
陳應忠堂 容國治 陳培英以上十員
百員 盧友裳 謝伯華 羅倫榮 區
區哲生 張鶴林 宋澄波 潘福蘭 陳
五潘子清 陳毓桐堂 盧少彰 盧聘之
陳錦波 陳毓桐 祥安發以上三員 盧聘之
陳碧軒 區綱之 祥安發以上三員 盧聘之
黃崇衍 怡和號 怡昌號 區廣海 陳
何焯廷 劉錫日 以上五員 盧陳氏
盧區氏 劉達順 陳焯生 易紀 陳
屏施廷 朱廣順 羅八波 安泰號 順成莊 林
垂堂以上十員 黃世光 鄧世銳 馮卓凡
農李叔藩 梁玉朋 朱育之 黎卓凡
馮翼琴 尹仲初 黃渭川 范少君
區梁耀 區駢玉 陳耀庭 陳蘭記 林
區榮 區駢玉 林福槐 何鈞 何榮森
如何 何栢上 陳植槐 招俊生 李迪
何初 何栢上 陳植槐 招俊生 李迪
號其和 裕亨號 以利號 聚利號 大
五陳氏 鄭玉葵 李竹君 劉季中 以上
余陳氏 以上各款多由香港捐册中錄以上
佛江漢及上海外洋各處其捐册未及酬查
日再佈 葵菴舊 九月廿三 二〇〇

普仁善堂同人 盧蘭生 盧康若
陳昭庭 潘吉等 盧德霖 盧惠波

新
士
洋
行
到
三號紅羊囍
壹號金羊囍
式號銀羊囍
集色波花罈領毛衫
凡物固貴乎適宜保衛須求於輕暖況時屆季令尤當節節提防益多購本公司之什色波花罈領衫便可無慮該衫質地潔實滿染明
製成絕無棉紗混雜第性情習慣豐儉不同特製出號碼三個貨式三層以備 諸君採買須知物有所值斷不能以偽亂真貨有等差更可巧立各
目 諸君眼光素巨請為留意品評

人身弱穉離本乎先天而調護得宜亦未始不能補助即如食品一項事極平常但其間之功用實有不能不研究者本公司有見乎此用特加意選
辦務使衛生使物無小良貨無不美更望 諸君多為購試留意品評則優劣之分無待本公司贅述茲將各現貨列左

西牛頭嘜廚房好牛油
三炮台嘜上等檯面牛油
三雀樹嘜紅罐上之示
三雀樹嘜上等谷咕粉
士華留燕子囍上餅乾
新金山燕子囍菓子占
囉上行洋

請祈注意
各着家
襪用家
請祈注意
各着家
襪用家

雙音白銅響銀鷄
一打庄幼結全白夾邊巾
一號秋葉嚙什色棉珠被

羅士洋行新到
獅嚙高領式一四四白線笠衫
船嚙高領平領白笠衫
上等二磅半雙鳳朝陽花棉毡
人字邊孔雀開屏花毡

啟者弟專辦英國全絲象根襪帶及歐洲名廠各款上等緞帶經歷多年加以叔姪精心研究隨時改良選用時款吻紐新式銅扣配置得宜修短合度凡經用者均蒙賞識諸尊光顧請認鳳書圖庶不致誤款式新異名目繁多購用者請至各洋貨公司及洋貨店便知其

羅士公司 寒暑樽

中西品物適用雖多可稱特色利便者莫如敝行之寒暑樽壹物此樽能貯蓄涼水
水雖在極寒熱之時確能歷十餘點鐘涼茶仍涼雪水更涼且最具能力者蓋
球儲藏樽內竟日無以融化弟屢經試驗壹樽熱卓著奇功似此舟車携帶
家常日用尤稱週出世以來價都十元之譜今弟由羅士洋行定祖家名廠製
外從廉便人人備置壹樽每取價實銀貳員五毫不妨嘗試以証弟言謬否

省港洋貨公司 各貨號均有發售 鍾藉卿啟

鳳及 圖書 貴富 囉士 洋行 新到 超等 西元 綾綬

啟者本行由英國特選名廠製造超等毛質羽綾及絲質泰西元綴物
滑堅結色水歷久不變以之製衣裱既為合宜作靴履尤稱適用價廉
物美久蒙商界嘉許羽綾用鳳書圖囉有壹號白牌貳號綠牌之分泰
西元綴用富貴長壽囉 諸君光顧請認明庶不致悞伏祈留意是荷

鍾藉卿披露

正金銀行告白
敬啓者本行設立
日本橫濱開張
荷蘭銀行
啓者本銀行創自壹千
百三十四年茲特本年三月壹號開張本

儲之益

一、本行用最新之電機驗眼，驗費免收。
二、所配之眼包，保耐用。
三、各貨俱上等款式。



香港德忌利士街
壹十六號

光洋行啟

平絨衣車草
帽鞋帽發賣

本行有呢絨大帮款式甚多
用以做西式大褲(裏衣邊
及男女服裝西裝均無不合
現志在消售原正者明真以
最低廉之價批發另有各款
時款新舊衣車等亦皆減價
平售 諸君有意光顧請移
玉臨臨看辦是荷

新到永大具幣

本號新到英國大帶什色線仔
絨西衣絨大莊助帽什色點帽
原套全毛絨夾衫褲發行認真
減價平沽另有太平行超等通

廣生行有限公司謹啟

昌興
毛口平沽

心領骨相週零沽 諸君有意
採買勿失機會此佈

蘇杭街壹百十二號本號啟

癸卯歷 九月廿一 丁卯

本公司專辦環球精良貨物出

新國民
大減價十二
壹週紀念
精製九月廿四起大減價
式拾八便 諸君以平價
精美品以誌紀念本公司

茲有通興廣潤貨倉在海旁東第九十八號
十八號十九號及九十九號共四座出售
有意者請向本行接洽可也

省港寶號知照
本號欲新天下之人眼
者請到本公司面議
愛陽歷 捌月四號
鑲特請上外費銀
眼藥膏自製無害
凡眼疾者外內症
外症均可上
外症均可上

A high-contrast, black and white photograph of a building facade, possibly a church or institutional structure. The image is heavily stylized, with deep blacks and bright whites, giving it a graphic, almost abstract quality. On the left, a dark, vertical element, possibly a door or a narrow window, is visible. To the right, there are several rectangular openings, likely windows, some of which appear to have decorative elements or shutters. The overall texture is grainy and noisy, characteristic of a low-quality photocopy or a high-contrast digital filter applied to a photograph.

鏡之益

一、水行用最新之電機驗眼驗費免收
二、解明各眼患由及配鏡之利益
三、所配之鏡包保適用
四、各貨俱上等新式
五、價值最公道另別家所不及者
六、為眼鏡俱在行內自造故交貨快期
七、照驗生所開之單而造者更為妥當
諸君如欲配就上等眼鏡者請移玉至第五
之價位至廉由式具起碼 電話壹千零五

香港德忌利士街第十六號

光洋行啟

牛級衣車草帽也信發賣

本行有呢絨大幫款式甚多
用以做西式大褲(裏衣褲)
及男女出裝西裝均無不備
現志在消售原庄新到俱以
最低廉之價批發另有各款
時款草帽呢帽並有各種
平梳新舊衣車等亦皆減價
平售 諸尊有意光顧請向
玉惠臨看那是荷
癸酉曆八月十九 字正
廣生行有限公司謹啟

興昌
毛口平沽
心鋼骨相連零沽 諸君有意
採買勿失機會此佈
蘇杭街壹百十二號本號啟
癸舊歷 九月廿一 月廿一

新民國
大減價十二
本公司專辦環球精良貨物批
發極多現值新張特週紀念
際將九月廿四起大減價
式拾便 諸君以平價購
精美品以誌紀念本公司大啟

壹週紀念

省港澳輪船公司告白

茲有通興廣潤貨船在海旁第九十八號
十八九十九及九十九共四處出賣
書請到本公司面議
吳陽歷 捌月四號

本號欲新天下之人眼
外症

本平獨別家招牌呼格門牌
舖在中國大馬路門牌
廿六號百卅八號
德律風壹千三百一十號

舊曆 九月 廿四日啓

二二二

A high-contrast, black and white photograph of a building facade, possibly a church or institutional structure. The image is heavily stylized, with deep blacks and bright whites, giving it a graphic, almost abstract quality. On the left, a dark, vertical element, possibly a door or a narrow window, is visible. To the right, there are several rectangular openings, likely windows, some of which appear to have decorative elements or shutters. The overall texture is grainy and noisy, characteristic of a low-quality photocopy or a high-contrast digital filter applied to a photograph.

A high-contrast, black and white photograph of a building facade, possibly a church or institutional structure. The image is heavily stylized, with deep blacks and bright whites, giving it a graphic, almost abstract quality. On the left, a dark, vertical element, possibly a door or a narrow window, is visible. To the right, there are several rectangular openings, likely windows, some of which appear to have decorative elements or shutters. The overall texture is grainy and noisy, characteristic of a low-quality photocopy or a high-contrast digital filter applied to a photograph.

幸各人挽救始免云
○又煙烟日 二十七日號南海鄭堂初級檢察
廳因本月各營區解案則齊烟日各等爲數頗
多深以此等不祥之物宜速銷滅特將之悉付
一炬
○又拿獲陳胡亂黨 昨有赤溪鄉商民具呈
都督府控告前縣知事丁震儒陳胡茂竊助逆
有險隨都督派出軍隊丁之伴宅卽將丁震
壹名拿獲解府訊辦
○陽江患盜之額昨 陽江來電都督省長報
界公會鑒陽江場崗村本月念二早被匪四百
擄人五十餘五傷十斃團勇十一焚屋廿座牛
物一空消馬如鷄兵少無備往援無效乞迅委
用救民水火閭閻幸甚陽江白沙二十鄉聞
○香拿捕賊助逆被執會訊員 香山縣東鎮李
事會議員阮甯元被控煽助逆李省長特令
行香山縣照會查拿
○關於商店因亂損失之交涉 昨據領事樓
格斯據該洋行稟稱廣府前英昌盛店施厄
商行貨項日久不交經向該店追討據稱因
事損失無力交還等語茲特將該店欠欸開列
呈請核追等情當經該領事將原單送請交
署長設法償還在案旋准報稱確信洋行將
英昌盛欠欸係因接損失未便列入洋商損
應請轉稟所飭傳聞則分別併案妥辦等由
經轉該洋行知照茲又據該洋行稟稱英昌
被掠之損失實係前商行交與該店代買乞轉
賒還等情當經核此昨特據情函致民政長